

Neuchâtel, 9 settembre 2022

Comunicato stampa

Revisione del Codice di procedura civile: non vanno persi di vista gli obiettivi iniziali

I giudici hanno l'obbligo di trattare le procedure giudiziarie in maniera efficace. Il singolo ha diritto ad ottenere in tempi rapidi una decisione o una soluzione ad una situazione conflittuale, in particolar modo quando le procedure implicano un carico personale. Il progetto di revisione del Codice di procedura civile, presentato in data odierna, non centra sufficientemente l'obiettivo, ovvero quello di migliorare la praticabilità e l'applicazione del diritto. Nell'ambito dei dibattiti parlamentari, il progetto ha subito importanti modifiche, allungando così inevitabilmente le procedure (rendendole altresì più onerose). In particolare, ciò concerne l'ampliamento delle possibilità per introdurre dei fatti nuovi, l'estensione considerevole della massima inquisitoria come pure la proroga dei termini di ricorso nelle procedure incidentali, le quali sono generalmente urgenti. L'Associazione svizzera dei magistrati sostiene gli obiettivi della revisione. La loro diluzione dovrà tuttavia essere di nuovo corretta nell'ambito della procedura di eliminazione delle divergenze.

Conttati:

Nora Lichti Aschwanden, lic. iur. Oberrichterin, Hirschengraben 15, 8021 Zürich,
Tel. 044 257 94 02 eleonora.lichti@gerichte-zh.ch

Klaus Vogel, lic. iur. Bezirksrichter / Ersatzoberrichter, Wengistrasse 28, 8004 Zürich,
Tel. 044 248 21 99, klausvogel@gerichte-zh.ch

L'Associazione svizzera dei magistrati (SVR-ASM)

L'Associazione svizzera dei magistrati (SVR-ASM) è stata fondata nel 1969 e conta oggi più di 600 membri, provenienti da tutti i Cantoni e da tutte le autorità giudiziarie della Confederazione. L'associazione si impegna per la difesa dello stato di diritto e della separazione dei poteri nello Stato democratico, promuovendo altresì lo sviluppo legislativo e giudiziario. Offre inoltre importanti occasioni per collegiali incontri e proficui scambi di idee fra i giudici di tutta la Svizzera. L'associazione è apartitica ed aconfessionale.

Présidente: Marie-Pierre de Montmollin, juge cantonale, Tribunal cantonal, Rue du Pommier 1, Case postale 3174, 2000 Neuchâtel,
Tél. 032 889 61 60, Marie-Pierre.deMontmollin@ne.ch

Sekretariat: lic. iur. Ursula Morf, Kirchstrasse 19, 8414 Buch am Irchel, 052 318 23 86, info@svr-asm.ch
Website: www.svr-asm.ch